



The Great Backyard Bird Count



DÉNOMBRER LES OISEAUX, c'est simple comme bonjour!

- 1) **Dénombrer les oiseaux à l'endroit de votre choix** pendant AU MOINS 15 minutes — ou plus longtemps si vous le souhaitez. Consignez les espèces que vous repérez et le temps que vous consacrez au dénombrement.
- 2) **Estimez au mieux** le nombre d'individus de chaque espèce que vous avez identifiée (par exemple, 5 Cardinaux rouges, 3 Corneilles d'Amérique. Il peut être difficile de dénombrer les individus dans les immenses volées, mais votre meilleure estimation est utile.
- 3) **Entrez vos résultats en ligne** à <https://gbbc.birdcount.org/?lang=fr> (Onglet « Soumettre des observations »).

Remplissez un nouveau feuillet pour :

- chaque jour où vous dénombrez les oiseaux,
- chaque endroit où vous dénombrez les oiseaux,
- le même endroit si vous y effectuez des dénombrements à des moments différents pendant une même journée.

Note: Il y a trois façons d'entrer les feuillets d'observation à

<https://gbbc.birdcount.org/?lang=fr>. À partir de :

- 1) l'application pour téléphones mobiles Merlin Bird ID;
- 2) l'application eBird pour téléphones mobiles;
- 3) la page Web d'eBird (ordinateurs de bureau et portables).

Des instructions détaillées sont fournies sur le site Web du Grand dénombrement des oiseaux de février (GDOF).

Note : Vous pouvez commencer à entrer les feuillets d'observation à minuit, heure locale, le premier jour du dénombrement, où que vous soyez. La période d'entrée des

données se termine le 1^{er} mars, mais l'information que vous envoyez doit porter seulement sur les quatre jours du GDOF.

C'est facile!

Des renseignements plus détaillés sur la façon de créer un compte gratuit et d'y entrer vos résultats suivent. Si vous avez déjà un compte du Cornell Lab pour eBird, l'application Merlin Bird ID, le Projet FeederWatch, le Programme de suivi des nids d'oiseaux, etc., vous pouvez simplement utiliser les mêmes renseignements d'ouverture de session (nom d'utilisateur et mot de passe).

CRÉATION D'UN COMPTE

Si vous n'avez jamais participé au GDOF auparavant ou si vous n'y avez pas pris part avant 2013, vous devrez créer un compte. Avec les applications pour téléphone mobile Merlin Bird ID et eBird ainsi que la page Web d'eBird.org, vous pourrez suivre la démarche pour ouvrir un compte. Vous devrez alors fournir votre nom et votre adresse courriel et choisir un nom d'utilisateur et un mot de passe. Les autres renseignements du profil sont facultatifs.

ENTRÉE DES DONNÉES

Les instructions ci-dessous montrent comment verser des données dans eBird à partir d'un ordinateur de bureau ou portable. La marche à suivre est comparable à celle propre à l'application mobile eBird, sauf que dans ce dernier cas, votre position est calculée pour vous si votre téléphone est doté d'un système GPS.

Créez une carte du lieu de votre dénombrement

Accédez à votre compte à partir de l'appareil que vous utilisez.

— Sur la première page, intitulée « Étape 1: Où avez-vous fait de l'observation? », **entrez le nom de votre province ou de votre État (au Canada et aux États-Unis)** dans la fenêtre de la rubrique « Trouver votre site d'observation sur une carte » puis appuyez sur la touche Enter (Entrée) de votre clavier.

— Une carte s'affichera. Vous pouvez entrer l'adresse exacte de votre site d'observation dans la fenêtre qui se trouve à la droite de la mention « Zoomer à : » au-dessus de la carte.

Note : Si vous utilisez un appareil mobile, vous n'aurez pas besoin de faire cela, car l'appareil trouvera automatiquement votre position.

— Si vous voulez ajouter un site qui n'est pas répertorié, grossissez la carte sur le secteur où se trouve votre site, cliquez sur l'endroit en question avec la petite main qui s'affiche. Un marqueur vert apparaîtra à l'endroit en question.

— Nommez le nouveau site dans la fenêtre qui se trouve sous la mention « Inscrire le nom du site » à la droite de la carte. Sur certaines cartes, les noms indiquent des lieux accessibles au public. Il vaut mieux que vous entriez un nom que vous reconnaîtrez mais qui n'aura pas pour effet de divulguer de l'information privée, par exemple une adresse exacte de domicile.

Par la suite, quand vous accéderez à votre compte et à la page intitulée « Étape 1 : Où

avez-vous fait de l'observation? » , vous verrez un marqueur bleu à la position du site d'observation que vous avez entré à l'étape ci-dessus. Il vous suffira de cliquer sur ce marqueur et le nom du site apparaîtra dans la fenêtre sous la mention « Site choisi : » à la droite de la carte. Vous pouvez ensuite cliquer sur le bouton **Continuer** au bas de la page.

Ajout d'un site d'observation

Accédez à votre compte. La page intitulée « Étape 1 : Où avez-vous fait de l'observation? » s'affichera. Pour ajouter un site d'observation, suivez la même démarche que celle indiquée ci-dessus et le nom du nouveau site apparaîtra dans le menu déroulant sous la rubrique « Choisissez parmi vos sites... »

NOTE : Vous ne pourrez pas retirer un nom de site du menu déroulant si vous avez déjà entré des données d'observation pour ce site auparavant.

Conseil : Si vous ne voulez pas que votre nom apparaisse sur les cartes avec votre ou vos sites d'observation, rendez-vous à la page **Préférences** en cliquant sur la pointe de flèche vers le bas à la droite de votre nom dans le coin supérieur droit de l'écran. Quand la page **Préférences** s'ouvre, activez l'option « Anonymous eBirder » à la rubrique **Afficher de façon publique**. Vous pouvez aussi cocher les cases correspondant à vos choix à la rubrique **Vie privée**. Une fois que vous avez indiqué vos préférences, cliquez sur le bouton **Enregistrer les changements**.

Date et effort

Consignez la date sur le feuillet que vous voulez envoyer et précisez de quelle manière vous avez effectué vos dénombrements :

1. **En vous déplaçant :** Vous vous êtes déplacé(e) sur une certaine distance – par exemple, en faisant une randonnée sur une piste, en parcourant une boucle en voiture dans un refuge ou en observant les oiseaux dans un champ. L'application mobile eBird peut maintenant mesurer votre parcours automatiquement!
2. **En demeurant sur place :** Vous êtes demeuré(e) à un seul endroit - par exemple, vous avez dénombré les oiseaux à vos mangeoires à partir d'une fenêtre de votre demeure.
3. **De façon accidentelle :** Vous avez relevé la présence d'un oiseau pendant que vous faisiez une autre activité. L'observation des oiseaux n'était pas votre principale occupation.

Entrez l'heure à laquelle vous avez commencé votre dénombrement, le temps que vous y avez consacré en tout et le nombre de personnes qui ont rempli le feuillet que vous présentez.

CONSEIL : Si un message d'erreur s'affiche vous disant d'entrer un nombre entier dans la section consacrée au temps de recensement, assurez-vous de ne pas avoir inséré un signe de ponctuation dans l'une des cases. Assurez-vous aussi de choisir entre A.M. et P.M.

Entrée des résultats

Vous accéderez ensuite à une liste des oiseaux que vous êtes susceptible d'observer dans votre région en février. Dans les cases appropriées, entrez le nombre estimatif d'individus

de chaque espèce que vous avez relevé. Entrez un « x » si vous n'êtes pas en mesure de fournir une estimation de ce nombre.

Autres outils

D'autres outils se trouvent dans la colonne située du côté droit de la page.

- Classez les espèces par ordre alphabétique des noms (celles-ci sont classées par défaut dans l'ordre taxonomique).
- Affichez ou cachez les noms des espèces rares.

Dénombrer-vous toutes les espèces?

Il est important que vous nous précisiez si vous signalez toutes les espèces que vous avez pu identifier. **Vous devez toujours répondre « Oui » dans la colonne de droite, à moins d'avoir intentionnellement exclu certaines espèces de votre recensement.**

Oiseaux rares

Si vous avez repéré un oiseau dont le nom ne se trouve pas sur le feuillet, cliquez sur « Affichez les espèces rares » dans la colonne de droite. Si le nom n'apparaît pas dans cette liste, tapez-le sous la rubrique « Ajoutez une espèce » pour l'inscrire sur la liste. **Vous pouvez faire cela seulement sur le site Web d'eBird.**

Mentions signalées

Si vous entrez une espèce ou un nombre d'oiseaux inhabituels, un message s'affichera à l'écran vous demandant de confirmer le nom ou le nombre. Si vous avez la certitude d'avoir observé l'espèce ou le nombre d'individus que vous avez entré, cliquez sur le bouton « Faire suivre ». Vos renseignements seront acheminés à une personne chargée de vérifier les mentions provenant de votre région. **Cette vérification est une étape normale du processus.** Le réviseur pourrait même communiquer avec vous pour obtenir plus de précisions.

Renseignements supplémentaires

Si vous observez une espèce inhabituelle, veuillez nous fournir plus de renseignements sur la façon dont vous l'avez identifiée. Cliquez sur le petit bouton « Ajoutez des renseignements » situé à côté du nom de l'espèce. Dans ces situations, une photo numérique est TRÈS utile.

Envoi du feuillet

Cliquez sur « Soumettez votre feuillet » dans la partie inférieure droite de la page. Une page de confirmation sur laquelle apparaît votre feuillet s'affichera alors à l'écran.

Envoi de feuillets supplémentaires

Si vous souhaitez envoyer d'autres feuillets, employez les liens du côté droit de la page qui vous permettent d'envoyer un feuillet pour le même endroit et la même date, la même région, etc.

Correction ou modification des feuillets

Vous pouvez en tout temps apporter des modifications aux feuillets que vous avez envoyés, au lieu d'observation ou à votre profil. Ouvrez une session pour accéder à votre compte et

cliquez sur « Mon eBird » sur le site du Grand dénombrement des oiseaux de février ou le site d'eBird. Un résumé des données que vous avez envoyées sera affiché à l'écran. Du côté droit de la page, cliquez sur « Gérer mes observations » pour choisir les entrées que vous souhaitez changer. Cliquez sur « Gérer mes sites d'observation » pour déplacer ou renommer les lieux où vous avez dénombré les oiseaux.